

2012年度海外青少年受入れプログラム  
受入れご希望家庭・所属テューターのみなさまへ

財団法人 ラボ国際交流センター  
〒160-0023 東京都新宿区西新宿 6-24-1  
電話(03)5324-3430  
Fax(03)5324-3427

## 2012年海外青少年受入れプログラム 【北米・中国・韓国】受入れ家庭募集について

平素はラボ国際交流プログラムにご理解とご協力をいただきありがとうございます。  
さて、今夏、下記のとおり、北米、中国、韓国から青少年が来日します！海外青少年受入れは、家族ぐるみで国際交流ができる絶好の機会となります。海外の青少年との交流はご家庭にとっても大変貴重な経験となるでしょう。ぜひ、ご家族で楽しい海外青少年の受入れ体験をしてください。募集に関する概要は下記のとおりです。大勢の受入れ家庭へのご応募をお待ちしております！

### 1. 2012年度海外青少年受入れ日程 予定

国	受入れ期間	来日（ステイ）期間	受入れ家庭の決定	申込み 〆切
北米（日本語研修①）※	4週間	6月15日～7月6日	5月	3月25日
北米（日本語研修②）※	3週間	7月14日～8月5日	5月	3月25日
北米青少年受入れ	4週間	7月13日～8月9日	5月	3月25日
中国青少年受入れ	約3週間	7月下旬～8月中旬	6月	4月22日
韓国青少年受入れ	約10日間	8月上旬～8月中旬	6月	4月22日

※北米日本語研修プログラムは上記①・②とも、首都圏（東京近辺）のみです。

2. 来日予定数	北米（アメリカ・カナダ）から	80～ 100名
	中国（北京）から	10～ 15名
	韓国（ソウル・プサン）から	30～ 40名

### 3. 来日者の組み合わせについて

- ①来日者との間で受入れをすでに同意されているご家庭は、ご希望通りに来日者の組み合わせをいたします。添付の「海外送付用受入れ家族状況票」の該当欄にその旨をご記入ください。  
(交流団体を通じて申込書が届いた後、正式な決定通知を該当世帯宛にご送付いたします。)
- ②上記以外の場合は、「海外送付用受入れ家族状況票」と来日者の「参加者状況票」を照合し、
  - ・同性、同年代、趣味、
  - ・および支部、地区バランスを考慮し決定します。
- ③中国及び韓国青少年の受入れは、特定の受入れ希望家庭の有無や交流団体の都合により、受入れ支部が限定される場合があります。
- ④北米日本語研修生受入れは、ホストの年齢制限がありません。ラボ会員家庭であればOKです。  
ただし日本語研修生は新宿ラボセンターにウイークデイは通学しますので、新宿駅から1時間～1時間15分くらいまでの距離にお住まいのご家庭に限定させていただきます。

## 【応募方法】

### 1. お申込み

「海外送付用受入れ家族状況票」に所定事項をご記入の上、申込み期日までに写真を添付して所属パーティのチューターへご提出ください。

申込み締切日：北米：3月25日・中国／韓国：4月22日

#### \*写真について

家族全員が写っている写真を1枚。家族全員が一枚の写真に収まっていない場合は、貼り合わせたものでも構いません。「受入れ家族状況票」右上にホッチキスで添付してください。

### 2. 受入れ家庭となつていただくための条件（北米日本語研修生の受入れ家庭を除く）

①受入れホストがラボ・パーティの正会員で、サマーキャンプに来日者と一緒に参加できること（来日者のキャンプ参加費はラボで負担します。なお、参加する班は指定させていただきます場合があります。

②財団法人ラボ国際交流センター特別会員であること

※ラボ国際交流活動に参加していただく場合、財団の特別会員に加入することをお願いしております。受入れ家庭の場合、新規に財団法人ラボ国際交流センターにご加入いただく場合には、特別会員の入会金（1万円）を免除いたします。詳しくは受入れの内定通知をした折に、財団法人ラボ国際交流センター特別会員の入会または継続のご案内をいたします。  
【年会費】4,000円

③北米青少年・中国青少年受入れ……受入れホストが中学1年生以上  
北米日本語研修生受入れ（受入れホストの指定はありません）  
韓国青少年受入れ……… 受入れホストが小学4年生以上

④来日者の出迎え、見送りをお願いします。  
・首都圏各支部：ラボセンター、または新宿近隣のホテル、又は青少年宿泊施設  
・上記以外：最寄りの空港または新幹線・在来線の特急停車駅

### 3. 特定の来日者の受入れを希望される場合

2012年夏に特定の海外青少年が来日するかどうかわからない場合でも、相手先の住所、氏名を「海外送付用受入れ家族状況票」裏面の保護者記入欄にご記入ください。

### 4. 「海外送付用受入れ家族状況票」

「海外送付用受入れ家族状況票」の表面をそのまま複写して交流団体に送付します。添付の「記入のしかた」を参考にすべての項目をお間違いのないようにご記入ください。

### 5. 海外青少年受入れオリエンテーション

海外青少年受入れに関するオリエンテーションは、支部別に6～7月初旬に行われます。詳細は、受入れ家庭決定後に送付される受入れ案内文書にてご確認ください。

以上

**財団法人ラボ国際交流センター**

**Labo International Exchange Foundation**  
 16F NISHISHINJUKU MIITSUI BLDG.  
 6-24-1 NISHI-SHINJUKU, SHINJUKU-KU, TOKYO 〒160-0023  
 Phone: (03) -5324-3430 Fax: (03) -5324-3427

受入れを希望する国名に○印をつけてください

- ( ) 北米 1ヵ月ホームステイ
- ( ) 北米日本語研修①(首都圏のみ)
- ( ) 北米日本語研修②(首都圏のみ)
- ( ) 中国
- ( ) 韓国

**LABO HOST FAMILY INFORMATION**

(海外送付用受入れ家族状況票)

◎ご記入前に必ず別紙「記入のしかた」と「記入例」をよくお読みください。

●Names 氏名 (氏名はローマ字、漢字とも日本語の名前の順序で記入)

Father (父)	ローマ字	Family Name (苗字) First Name (名前)	Age 年齢 7.1 現在	Birth Date 誕生日 M / D / Y 月 日 年 / / 19	Occupation (職業) 英語
	漢字		歳		日本語
Mother (母)	ローマ字			Birth Date 誕生日 M / D / Y 月 日 年 / / 19	Occupation (職業) 英語
	漢字		歳		日本語

●Address 現住所 (ローマ字) : \_\_\_\_\_

ZIP CODE 〒 \_\_\_\_\_ JAPAN

(漢 字) : \_\_\_\_\_ 都道府県

●Telephone 自宅電話 : ( ) \_\_\_\_\_ - \_\_\_\_\_ ●Fax No. : ( ) \_\_\_\_\_ - \_\_\_\_\_  
 Area Code Number

●E-MAIL (Eメール) : \_\_\_\_\_

●Children and Family Members こどもおよびその家族

年齢は7月1日現在で記入。ホストフレンドになる人は名前の前に×印をつけてください。

× 印	First Name 名前 (ローマ字)	漢字名	Gender 性別 M / F	Age 年齢 As of July	Birth Date 誕生日 M / D / Y	Special Interest or Hobbies 趣味又は興味をもっていること	Labo Member? 会員/非会員
					/ / 19		
					/ / 19		
					/ / 19		
					/ / 19		
					/ / 19		

●Check which applies 該当する項目に×印を付けてください。

- Smoking Household 家庭でタバコを吸う場合・・・( ) Inside 室内で吸います  
 ... ( ) Outside 室内では禁煙、テラスや屋外では吸います
- Non-smoking Household 家庭でタバコを吸いません

●Location of Home お住まいに関して  City 都心部  Small Town 町  Suburbs 郊外  Rural 田園地帯  
 Single Family house 一軒家  Apartment アパート・マンション  Other その他 : \_\_\_\_\_

●Do you have any pets? なにかペットを飼っていますか?  Yes はい  No いいえ  
 If 'yes': What kind \_\_\_\_\_ (英語でお答えください)

●Has your family hosted an exchangee before? 以前に受入れをしたことがありますか?  Yes  No  
 If 'yes': Name \_\_\_\_\_ Year \_\_\_\_\_ Country \_\_\_\_\_

●Why is your family interested in hosting a foreign delegate?

受入れを希望する理由、また受入れにあたりご家族で計画していることを英語でお書き下さい。  
 ※中国受入れ・韓国受入れに関しては、可能であれば相手国の言語で、もしくは日本語や英語でもかまいません。

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

※ここにホッチキスで家族写真を添付してください。

このページは日本語でご記入ください。

世帯コード									
-------	--	--	--	--	--	--	--	--	--

保護者記入欄

(ふりがな) _____ 保護者名	(ふりがな) _____ 受入れ会員名
保護者緊急連絡先№	(関東以外の方) 最寄の空港、新幹線、在来線特急停車駅
保護者携帯電話	空港, 線 駅
受入れについてのご希望 特定の来日者の受入れ希望 有 無 <有>の方 受入れを希望する方の氏名 _____ 住所 _____ _____ 上記の方との関係 _____ 上記の方が来日しない場合の受入れに関する希望条件 ( ) 他の同性・同年代の人を受入れたい ( ) 今年度は受入れを見合わせたい。	ご家族のラボ国際交流 (海外・受入れ) 参加歴 (参加者名、ホストファミリー名、来日者名、国・州名、年度を、海外・受入れと区別してご記入ください) _____ _____ _____ _____ _____ _____

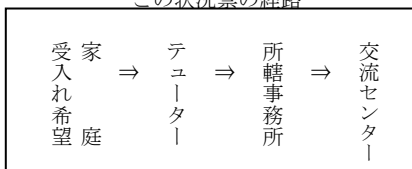
本人記入欄

ラボ入会年月 年 月	ラボキャンプ参加 回	国際交流参加歴 回
受入れを希望する今の気持ち	ラボ・パーティに参加して楽しいこと、感じること	

テューター記入欄

(ふりがな) _____	開設 年	支部	地区
テューター名	Tコード		
住所 (〒 )			
テューター№	—	緊急連絡用テューター携帯電話	—
テューターコメント欄			

この状況票の経路



総局責任者	担当者
月 日	月 日

財団責任者	財団受付
月 日	月 日